



# Señora Hispanidad USA Unidas para luchar contra la violencia doméstica





# DE MÁS ENERGÍA A SU CEREBRO CON... THE BRAIN "EL CEREBRO" FÓRMULA

#### Ayuda a prevenir la demencia senil, la enfermedad de Parkinson, y el Alzheimer

Esta fórmula exclusiva, cien por ciento natural, ha ayudado a muchos y posiblemente lo ayude a usted.

He aquí algunos beneficios adicionales:

- ► Combate el cansancio
- Reduce la depresión
- Ayuda a la memoria
- Reduce el apetito cuando el apetito es por ansiedad
- Centra y enfoca las ideas
- ► Coordina el balance del cuerpo
- Asiste en una mejor toma de decisiones
- Equilibra el sistema nervioso
- ► Acelera la eliminación de toxinas
- Acelera el aprendizaje
- ▶ Mantiene alerta
- Aumenta la resistencia física
- Es recomendable para niños con autismo y ADD
- Retrasa la vejez

#### YA ESTA A LA VENTA A PRECIOS MODICOS EN BE-VITAMINS

#### ¿Por qué la fórmula del cerebro es fundamental?

De acuerdo con investigaciones científicas, las demandas que hoy en día hacemos a nuestro organismo, son mucho mayores que en épocas anteriores. Y para competir en el difícil mundo moderno, lleno de tensiones y fatigas, así mismo funcionar más efectivamente en el trabajo, el colegio y el hogar, debemos asegurarnos de tener las vitaminas y nutrientes esenciales las 24 horas del día. Ya que el cuerpo y el cerebro necesitan ser compensados por el abuso físico, mental y emocional que casi siempre le imponemos. La falta de estas vitaminas y nutrientes especiales pueden causar desequilibrios metabólicos.

La constante ingestión de alimentos procesados con químicos y aditivos, así como el uso de café, azúcar, sal, bebidas embriagantes, sabores y colores artificiales, preservativos, drogas, cigarrillo, agua y aire contaminados, combinación inadecuada de alimentos, tensión mental y emocional.

Todos y cada uno contribuyen a la rápida acumulación de toxinas que deterioran y enferman el organismo. Consecuentemente, personas de todas las edades ya no reciben los nutrientes suficientes necesarios para la buena función de sus vidas personales.

#### ¿Cómo funciona?

Ya sabiendo que una buena nutrición afecta directamente las funciones del cuerpo y el cerebro. La Fórmula del Cerebro ha sido correctamente combinada con vitaminas, minerales, anti-oxidantes, proteinas y hierbas especiales medicinales que asistirán a obtener los mejores resultados.

#### La Fórmula del Cerebro da resultado

Los expertos encuentran que nutrientes completos naturales en combinación son de



mayor beneficio al organismo que cuando se toman por separado.

#### ¿Por cuánto tiempo deberá tomarse?

La Fórmula del Cerebro hecha con ingredientes ciento por ciento naturales puede usarse siempre como complemento de su alimentación y puede tomarse por tiempo indefinido.

Esta fórmula puede ser usada por personas de 6 a 99 años de edad

Se obtendran mejores resultados si ...

- Descansa suficientemente
- · Si sigue una alimentación adecuada
- · Si se sigue un régimen de ejercicios
- · Si mantiene una actitud positiva

DESCUENTO DEL 10% EN TODAS SUS COMPRAS



#### INDICACIONES Y GARANTIA DE ESTE PRODUCTO

GARANTIZAMOS: Que los ingredientes de este producto, son de la más alta calidad.

NO CONTIENEN sal, no contiene producto animal, ni azúcar, ni leche, ni trigo, ni rellenos de almidón, ni sabor o color artificial, ni tintes, ni maíz.

INDICACIONES: Como complemento de su alimentación recomendaciones por edad, o como lo indique su profesional de la salud.

- Adultos: Deben tomar tres (3) cápsulas al día con el estómago vacío
- Adolescentes: De 14 a 17 años de edad deben tomar dos (2) cápsulas al día con el estómago vacío
- Niños: De 6 a 13 años de edad deben tomar una (1) cápsula al día con el estómago vacío

MANTENGA: El frasco bien cerrado, en un lugar oscuro, fresco y seco. Evite que quede al alcance de los niños.

NOTA: El contenido de este anuncio publicitario es solo educativo y no se intenta en ningún momento prescribir o recetar en ninguna forma. Cualquier intento de diagnóstico deberá ser realizado bajo revisión de su médico Disponible en frascos de 90 cápsulas.

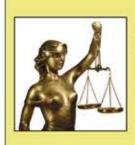
RECIBIMOS FOOD STAMPS

446 DE LA 61 ST., WEST NEW YORK, NJ 4500 BERGENLINE AVE, UNION CITY, NJ

201-868-6596 \* 201-617-0489 201-590-9991 \* 201-590-9992

ABIERTO TODOS LOS DIAS Incluyendo Domingos y Festivos





# INMIGRACION DEFENSA DE DEPORTACION ABOGADA INGRID ECHEVERRIA

- Bancarrota
- Leyes de Familia
- Divorcio
- Inmigracion
- Defensa de Deportacion
- Cortes Municipales,
   Estatales y Federales



TENEMOS CITAS EN LAS TAIRDES

Lunes a Sabado de 9:00 am. a 7:00 pm.

201-295-8999

8419 Bergenline Ave, North Bergen, NJ 07047 10 North Sussex St, Floor 1, Dover, NJ 07801

www.echeverrialaw.com

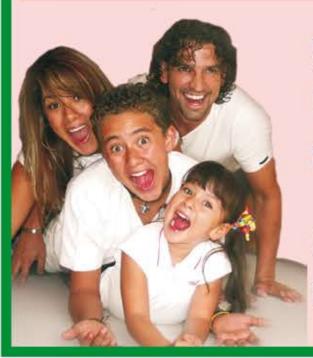
-

? Ko

# Family Dental, LLC TEL. 908.354.1500

• 707 Elizabeth Ave., Elizabeth NJ 07201 •

"Luzca una sonrisa PERFECTA"



- Odontología Cosmética
  Cosmetic Dentistry
- Extracciones

  Extractions
- Crowns and Bridges

## TRATAMIENTOS SIN DOLOR

- Aceptamos la mayoría de Seguros y Medicaid
- Planes de Pago disponibles
  - Todos los niños son Bienvenidos!!!

**SERVICIO DE EMERGENCIA** 



**7** O Bergenline Ave. 2<sup>nd</sup> Floor Union City New Jersey















# 2016月24月1

DESTINO / VIAJE A	* IDA	* IDA Y VUELTA	DESTINO / VIAJE A	* IDA	IDA Y Jelta
ECUADOR	\$ 350	\$ 440	PERU	\$ 344	\$ 440
MEXICO	\$ 180	\$ 380	SAN SALVADOR	\$ 244	\$ 360
COLOMBIA	\$ 288	\$ 444	ARGENTINA	\$ 440	\$ 620
HONDURAS	\$ 260	\$ 380	URUGUAY	\$ 440	\$ 620
GUATEMALA	\$ 260	\$ 350	CHILE	\$ 448	\$ 620
NICARAGUA	\$ 295	\$ 350	BRASIL	\$ 620	\$ 800
COSTA RICA	\$ 170	\$ 260	BOLIVIA	\$575	\$ 620
SANTIAGO, <sup>r.d.</sup> <b>republica</b>	\$ 160	\$ 260	VENEZUELA	\$ 340	\$ 440
DOMINICANA.	\$ 170	\$ 260	PANAMA	\$260	\$ 440
SAN JUAN, P.R.	\$ 152	\$ 260	PARAGUAY	\$ 440	\$ 575

Más Impuestos y Servicios. Sujetos a Cambio Sin Previo Aviso. Restricciones Aplican. Esperamos su visita



## COSMETIC & GENERAL DENTISTRY

CALL US TODAY

# (908) 355-0300

HABLAMOS ESPANOL

a value of \$32800

for only

#### **New Patient Special**

- \*ORAL CANCER SCREENING
- \*COMPREHENSIVE ORAL EXAM
- \*PERIODONAL EVALUATION.
- \*REGULAR CLEANING.
- \*X-RAYS.
- \*PERSONALIZE CONSULTATION.
  - ₩ Orthodontic Treatment

  - Trowns & Bridges
  - ₩ Endodontic Treatment ₩ Inlays / Onlays

  - ₩ Implants ₩ Bad Breath Treatment

  - W Gum Disease Treatment
  - White -





324 Morris Ave. Elizabeth, NJ 07208 www.elitesmile.com

# **Estudie Enfermería RN**

**Programa Universitario** por Internet Totalmente en **Español con 2 Sesiones Presenciales en Puerto Rico** 



# imejore su futuro!

Ayuda financiera si califica, Becas del Gobierno

Llamando al:

Tambien Programa de Admin. de Empresas - Todo en Linea **EDP UNIVERSITY OF PUERTO RICO** 

# Corte Suprema permite veto migratorio de Trump

I máximo tribunal anula el bloqueo contra la restricción para viajeros de seis países musulmanes mientras sigue analizándose en cortes inferiores, esta decisión supone un espaldarazo al presidente. La Corte Suprema de Estados Unidos, la máxima instancia judicial del país, dio este lunes un nuevo impulso al veto migratorio de Donald Trump y permitió que entre en vigor en su totalidad, tal y como pedía el gobierno federal mientras las cortes inferiores decidan, Desde varios puntos del país, se intentó en varias ocasiones bloquear la orden ejecutiva en las cortes, alegando que discriminaba a los musulmanes. Mientras, el gobierno republicano fue adaptando el texto y fue la tercera versión del veto la que recibió luz verde este lunes. La iniciativa ahora restringe la entrada de varios tipos de viajeros provenientes de Siria, Libia, Irán, Yemen, Chad y Somalia, pero también de Corea del Norte y algunos funcionarios del gobierno de Venezuela. La corte de mayor rango del país, formada por una mayoría de magistrados conservadores, no especificó las razones de su decisión, pero sí delegó a las instancias judiciales de menor rango que diriman sobre el veto migratorio. Las juezas Ruth Bader Ginsburg, nombrada por el presidente demócrata Bill Clinton, y Sonia Sotomayor, propuesta por Barack Obama, discreparon de la decisión. Los otros siete respaldaron al gobierno. La restricción de entrada fue demanda por el estado de Hawai y por ACLU, la mayor organización de derechos civiles, ya que consideran que discrimina a los musulmanes, va en contra

de la Constitución y choca con las leyes de inmigración. Trump firmó la primera versión del veto a finales de enero de 2017, al llegar a la presidencia e iniciando un claro endurecimiento de las políticas migratorias. La Corte Suprema de Estados Unidos autorizó el lunes provisoriamente la plena implementación del decreto anti-inmigración de Donald Trump, una victoria para el presidente que defiende esta polémica medida para luchar contra el terrorismo. El máximo órgano de justicia estadounidense suspendió las decisiones de octubre de dos tribunales inferiores, que bloquearon la implementación de la prohibición indefinida de ingreso de ciudadanos de Chad, Irán, Libia, Somalia, Siria y Yemen, mientras se resuelven las apelaciones en curso. La tercera versión del decreto anti-inmigración de Trump, presentada en septiembre, fue cuestionada en dos tribunales federales de apelación: en Richmond, Virginia (este), y en San Francisco, California (oeste). Los demandantes argumentaron que la medida contra los musulmanes viola la Constitución de Estados Unidos y no cumple los objetivos de seguridad señalados por el gobierno. Pero ahora la administración Trump, que sostiene que la prohibición es crucial para proteger la seguridad nacional y disuadir ataques terroristas, obtuvo un fuerte respaldo de la Corte Suprema. En una votación de 7-2, los jueces permitieron que el gobierno haga cumplir el decreto mientras las apelaciones siguen su curso. Los jueces dijeron que esperan que los tribunales de apelaciones aceleren sus decisiones, dejando abierta la posibilidad de que la







#### PROCEDIMIENTO DE CARDIOLOGIA

#### En el Consultorio

- ·EKGs
- •24 Hour Holter Monitoring
- ·Arrythmia Event Recording
- Echocardiograms
- Carotid Duplex Imaging
   Peripheral Vascular Imaging
- En el Hospital
- Treadmill Stress Testing
- Stress Echocardiography
- Transesophageal Echocardiography Myocardial Perfusion Imaging
- Ultrafast CT Scanning
- CT Angiography
- Cardiac Catherization/PTCA
- ·Cardiac Pacemakers
- ICD/Biventricular Pacing

#### ATIENDE EN LOS HOSPITALES

- Hackensack University
- **Medical Center**
- Hoboken University
- **Medical Center**

#### SERVICIOS Y CONSULTAS

- Preventive Cardiology Program
   Cardiac Risk Factor Modification
- Pre-operative Risk Assessment
   Management of Coronary Artery Disease
- ·Management of Arrhythmia
- Evaluation of Chest Pain
- Management of Hypertension
- ·Management of Hypercholesterolemia / Lipid Disorders

#### SE RECIBEN TODOS LOS SEGUROS

129 Washington St., Suite 401, Hoboken, NJ 07030 • Tel.: (201) 610-1535 • Fax: (201) 610-1578 Lunes, Martes y Jueves

4518 Bergenline Ave., Union City, NJ 07087
• Tel.: (201) 610-1535 • Fax: (201) 766-8503 Miercoles y Viernes

www.rjleonmd.com

HABLAMOS ESPAÑOL





HORARIO:

Sábado 10 AM - 7 PM

Lunes a Viernes 9 AM - 8 PM

Su perfumería "Cardos Beauty Center" es ahora THE PEOPLES PHARMACY La Farmacia de la Gente sirviendo a nuestra comunidad

Perfumería, Cosméticos,

- Beauty Supplies
- Productos para el Hogar,

■ Servicio a domicilio GRATIS.!

PERSONAL BILINGUE

4012 Bergenline Ave., Union City, N

Aceptamos la Mayoría de seguros médicos y Medicaid

había reconocido a Jerusalén como la

# Por promesa de campaña, Trump incendia Oriente Medio



on reconocimiento de Jerusalén como capital de Israel, Trump rompió con décadas de diplomacia. Trump reconocerá a Jerusalén como capital de IsraelEl mandatario dejará atrás una histórica política estadounidense frente a este tema. El presidente de EE. UU., Donald Trump, volvió a dar un manotazo en el ajedrez internacional al convertirse el miércoles en el primer presidente en la historia de EE. UU. que reconoce a Jerusalén como la capital de Israel. El mandatario, desde la Casa Blanca, también dio la orden para que comience la transferencia a esta ciudad de la embajada ante este país, que actualmente tiene su sede en Tel Aviv. Si ese paso se concreta, EE. UU. sería el primer país del mundo en ubicar su representación diplomática en Jerusalén desde que Costa Rica y El Salvador cerraron las suyas en el 2006. Aunque la noticia cayó muy bien en círculos israelies, explotó como una bomba en el mundo árabe y generó altos niveles de preocupación en Europa y la mayoría de países del mundo. "Hoy finalmente reconocemos lo obvio. Que Jerusalén es la capital de Israel. No solo estamos haciendo lo correcto sino admitiendo la realidad", dijo el presidente tras dejar claro que con su decisión también estaba cumpliendo con una de sus promesas de campaña. De acuerdo con la administración republicana, durante más de dos décadas, presidentes demócratas y republicanos habían postergado ese reconocimiento y la transferencia de la embajada por temor a descarrilar las negociaciones de paz entre palestinos e israelíes. Pero, según Trump, esa postura nunca terminó facilitando el camino y por lo tanto sería "absurdo asumir que usar esa misma fórmula habria producido un resultado diferente' El mandatario se refería a una ley aprobada el Congreso de EE. UU. en 1995 y que ordenaba trasladar la embajada a Jerusalén, pero incluía una cláusula de excepción que permitia al presidente de turno postergar el movimiento por seis meses si

consideraba en riesgo los intereses de seguridad nacional. Desde entonces todos los ocupantes de la Casa Blanca –Bill Clinton, George W. Bush y Barak Obamahabían frenando el traslado El presidente de EE. UU., Donald Trump, volvió a dar un manotazo en el ajedrez internacional al convertirse ayer en el primer presidente en la historia de EE. UU. que reconoce a Jerusalén como la capital de Israel. El mandatario, desde la Casa Blanca, también dio la orden para que comience la transferencia a esta ciudad de la embajada ante este país, que actualmente tiene su sede en Tel Aviv. Incluso, el mismo Trump había hecho lo propio en junio de este año, cuando le llegó su turno. Por estas mismas razones, ningún otro presidente en las siete décadas que van desde la creación del Estado de Israel había declarado de forma oficial a esta ciudad como la capital. En cierto sentido, la movida de Trump es sobre todo simbólica. Por un lado, pues durante su discurso también recalcó que EE. UU. no estaba tomando partido en relación con las "fronteras de la soberanía israeli" en la ciudad, un asunto que debería ser resuelto solo entre las "partes involucradas". En otras palabras, dejó la puerta abierta para que de futuras negociaciones emerja un Estado palestino con una capital basada en Jerusalén oriental. Así mismo, Trump, con un solo cambio de letreros, pudo haber convertido el consulado que ya tiene EE. UU. en Jerusalén en su embajada oficial. No hacerlo es en parte un reconocimiento de lo delicado de la maniobra.

Posturas en desacuerdo

Aun así, esto generó polémica incluso entre los miembros de su propia administración. De acuerdo con múltiples reportes en medios de EE.UU., entre ellos 'CNN', "The Washington Post' y el 'New York Times', tanto su secretario de Defensa, el general James Mattis, como el de Estado, Rex Tillerson, y el director de la CIA, Mike Pompeo, estuvieron en desacuerdo con el paso. Al parecer, Trump se dejó guiar por su propio instinto y las recomendaciones de la embajadora ante la ONU, Nikki Haley; el vicepresidente, Mike Pence, y el embajador ante Israel, David Friedman. Lo cierto es que el anuncio de Trump fue tomado como motivo de celebración en Israel, Minutos después de finalizar sus palabras, la municipalidad de Jerusalén iluminó las murallas de la Ciudad Vieja con las banderas de Israel y EE. UU., en s e ñ a l agradecimiento. "Este

es un día histórico", declaró el primer ministro israelí, Benjamin Netanyahu, quien calificó de "justa y valiente" la decisión de Trump. Netanyahu aseguró que la decisión de reconocer a Jerusalén como capital de Israel no contradice el deseo de lograr la paz y se comprometió a "trabajar por la paz" con todos sus vecinos, "incluyendo los palestinos". También el presidente de Israel, Reuven Rivlin, se refirió al tema. Aclaró que "Jerusalén nunca será obstáculo para la paz" y recordó que en pocos meses, Israel celebrará su septuagésimo día de independencia. Rivlin señaló que "no puede haber un obsequio más apropiado y hermoso que este". Y, aunque desde la oposición, tanto en el partido La Unión Sionista como en Yesh Atid, se felicitó al presidente de EE. UU. por su postura, también se oyeron voces, en especial desde la izquierda, preguntándose si la decisión de Trump no desatará innecesariamente una ola de violencia. Por su parte, los palestinos criticaron el anuncio de Trump. El presidente de la Autoridad Nacional Palestina (ANP), Mahmud Abas, dijo que Trump, viola "todas las resoluciones y acuerdos internacionales". "En esta declaración ha elegido violar todas las resoluciones y acuerdos internacionales y bilaterales y contradecir el consenso internacional expresado por posiciones de varios países del mundo", declaró Abas sobre la nueva política de Washington. El presidente palestino también afirmó que la decisión del gobierno de EE. UU. anima a Israel a "seguir con la política de ocupación, asentamiento y limpieza étnica", y que "representa una retirada de su papel como promotor del proceso de paz". Consciente de que la alerta es máxima en el terreno, Israel tomó precauciones ante la proclamación palestina de tres días de protesta o "días de furia". Fue un paso que nadie en el mundo le estaba pidiendo' Peter Schechter es analista internacional con sede en Washington y experto en los temas relacionados con Oriente Próximo. Ningún otro presidente de EE. UU.

capital. ¿Por qué ahora lo hace Donald Trump?Lo hace para cumplir una promesa de campaña que le hizo a su base, a los evangélicos, donantes israelíes y al Partido Republicano. Es además un presidente que le gusta sorprender. No veo otra explicación. De ser así, ha sido muy irresponsable.2. Trump se precia de ser un gran negociador que fija posiciones extremas para obtener ganancia en la mesa. ¿No cree que quizá es una estrategia para ablandar a los palestinos y finalmente avanzar con un proceso de paz? No creo. Yo he vivido en Israel y le aseguro que ni ellos esperaban este paso. Es decir, por supuesto que quieren que el mundo reconozca a Jerusalén como la capital, pero saben que eso solo llegará producto de una negociación. Ni estaba en la lista de altas prioridades del gobierno israelí. Fue un paso que nadie en el mundo le estaba pidiendo, por el que no recibe nada a cambio y por el que, al contrario, atiza una situación que ya de por sí era explosiva. Habrá que ver con que sale cuando anuncie su famosa estrategia de paz, pero dudo que este paso haya sido un momento brillante, 3. Pero, finalmente para EE. UU., Jerusalén es la capital de Israel y el Congreso ordenó desde 1995 que la embajada se moviera allí. ¿Por qué es tan delicado que Trump decida hacerlo? Jerusalén es la capital de Israel, pero también el mundo entero reconoce que es la capital de tres religiones monoteístas y que es considerada, a su vez, la capital de un futuro Estado palestino. Ha sido por años centro de tensiones y disputas. Mover la embajada cuando ningún otro país lo ha hecho, precisamente por que entienden este contexto, lo que hace es prender la mecha a un tanque de gasolina a punto de explotar. Fue una pésima movida, y ojalá no tengamos que lamentar sus consecuencias. 4. El argumento de Trump es que los otros presidentes no habían querido reconocer a Israel ni trasladar la embajada para no entorpecer los esfuerzos de paz, pero tampoco los acercó a un acuerdo y había que ensayar algo distinto. ¿Qué opina?Es un argumento absurdo. Por el hecho de que nada haya pasado no quiere decir que nada vaya a pasar. No es el fin del mundo, pero su apuesta no contribuye a la paz. Sobre todo cuando se miran las motivaciones de Trump, que son más bien internas y no externas. 5. Trump insiste en que tiene un plan que llevará a la paz y nombró a su yerno como el artífice de este, ¿En qué queda eso? EE, UU, queda totalmente deslegitimado como un actor imparcial en futuras negociaciones. Al menos frente a los palestinos y el mundo árabe. Parece un acto de sabotaje contra su propia iniciativa. Además, es inevitable que este hecho se perciba como una acción antimusulmana -dadas sus posiciones anteriores-. Y eso le restará espacio y credibilidad frente a otros aliados en esta volátil región.

# El Cambio

El periódico que le sirve a la comunidad

Circulamos en Nueva en los condados de Hudson, Bergen, Union, Passaic y Essex. En Nueva York en los condados de Washington Heights y Queens.

www.cambionewspaper.com

Teléfono: (201) 902-0811 Teléfonos:

Depto, de Clasificados (201) 305-5624 (201-2144383) E-mail: Fax: (201) 865-4303

Gilberto Camacho Publisher

Javier Valenzuela Editor

Yamile Valenzuela Directora Administrativa

Relaciones Publicas y **Eventos Especiales** Edwin Henao

Gerente de Ventas

Departamento de Diseño Jorge Luis Amaya

> Departamento de Clasificados Claudia Diaz

Departamento de Distribución y Circulación Juan Tito Conde

Pagina Web y App Miguel Cespedes

#### Cambio Publications Group LLC P. O. Box 4681 Union City, NJ 07087.

EL CAMBIO es un periódico hispano dirigido a toda la comunidad de Nueva Jersey, con las mejores noticias, políticas, comunitarias, sociales, económicas deportivas y de extretenimiento.





www.facebook.com/cambionews

www.twitter.com/elcambionews

EL CAMBIO no se hace responsable por los conceptos expresados por sus colaboradores y periodistas.



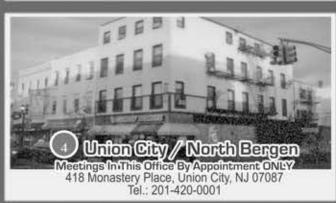
2974 Kennedy Blvd. Jersey City, NJ 07306 Tel.: 201-420-0001 / Corner of Kennedy & Cottage



587 Summit Ave., Hudson City Savings Bldg, JC NJ 07306 Tel.: 201-420-0001 / Corner of Summit & Cottage

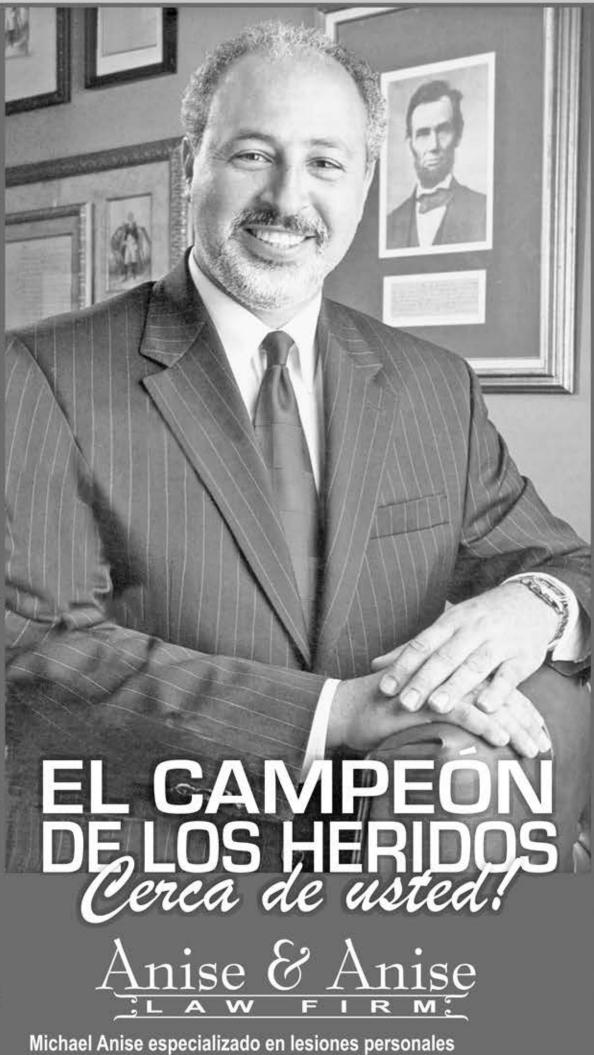


One Gateway Center, Suite 2600 - 26th FL. Newark JC NJ 07102 - Tel.: 973-653-3945









e indemnizaciones por accidentes y caídas. Sus conocimientos legales junto a su tenacidad jurídica logran excelentes resultados para todos nuestros clientes

Llámenos: 201-420-0001

# La reforma de impuestos que aprobó el Senado de EEUU

madrugada de este sábado, la mayoría republicana votó por las nuevas reglas que complacen al presidente Donald Trump, pero que deben ser aún conciliadas con lo aprobado en la Cámara de Representantes. Una mayoría en el Senado (51 a 49) decidió por aprobar la reforma a la ley de impuestos en la madrugada de este sábado, 2 de diciembre de 2017, después de 11 horas de deliberación. Además del porcentaje tributario para los estadounidenses, el paquete de leyes modifica otros asuntos como la obligatoriedad del seguro médico. Esta sería la primera victoria del Presidente Donald Trump desde que ganó la Casa Blanca.

Los republicanos controlan el Senado con 52 escaños. El único de ellos que votó en contra fue el senador por Tennessee Bob Corker, quien argumentó que se opondría a cualquier iniciativa que disparara el déficit.

Los demócratas votaron de forma unánime contra el proyecto de ley y lo describen como un regalo para los ricos y las corporaciones, ellos hicieron otra propuesta, ahora ambas deben armonizarse en la Cámara antes de llegar a las manos del presidente Trump.

La nueva legislación agranda el déficit del sector público en los próximos 10 años en un billón de dólares, de acuerdo con el informe presentado esta semana por el Comité Conjunto de Impuestos, una oficina bipartidista que asesora a los congresistas.

\$75 (incluido taxes)

El presidente Donald Trump



celebró en la madrugada la decisión, a través de su cuenta en Twitter y dijo que espera firmar la reforma antes de Navidad.

A partir de 2019, el impuesto corporativo pasará del 35% al 20%. En el caso de algunas familias de clase media puede llegar a duplicarse.

La reforma a la ley de impuestos tenía el cometido de beneficiar a las grandes corporaciones, con el argumento de que otros países resultan más atractivos para ellas y por eso establecen operaciones y mantienen ganancias en el exterior. Además, la Casa Blanca dice que espera que la modificación legal permita la repatriación de unos \$2,5 billones en ganancias que las compañías estadounidenses tienen en el exterior.

Los promotores de la reforma apelan al 'efecto cascada', que sugiere que si las grandes corporaciones tienen más dinero para invertir y gastar, eso redundará en más crecimiento y empleos.

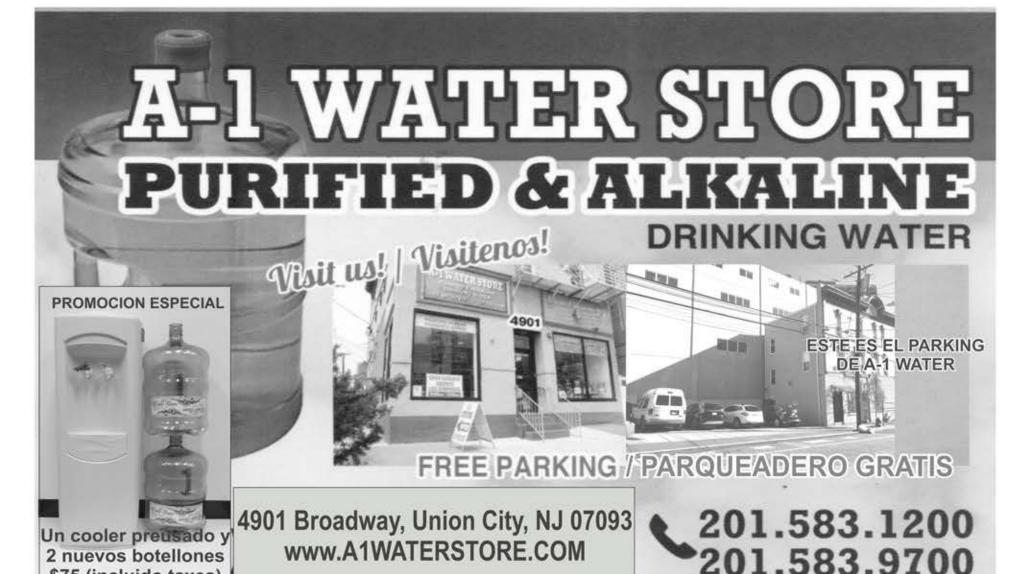
La historia reciente de EEUU demuestra que no necesariamente ha sido así y puede leer aquí lo que dicen los experto

Aunque originalmente, los promotores de la reforma aseguraban que se pagaría a sí misma y que el impacto en el déficit sería compensado por el previsible crecimiento económico, un informe del Comité Conjunto de Impuestos determinó que la compensación será solo de unos \$400,000 millones producto de una recuperación del PIB que calculan en 0,8 puntos por año de media durante los próximos 10 años.

Aunque está previsto que en un principio signifique ahorros para los contribuyentes de clase media, el Comité Conjunto de Impuestos estableció que eventualmente quienes ganan menos de \$75,000 al año verán un aumento de lo que pagan al fisco.

Esta revisión del código tributario sería la mayor desde la década de 1980.

Entre los asuntos que se aprobaron en el paquete de reformas está el revocar la obligatoriedad del llamado 'mandato individual' establecido por la 'Affordable Care Act', tambien conocida como Obamacare, aprobada bajo el gobierno de Barack Obama. Al eliminar la penalidad que se había establecido para quienes no adquieran seguro médico se afecta el fundamento del mercado de seguros de Obamacare, lo que llevará a un aumento de las pólizas y como consecuencia unos 13 millones de personas perderán cobertura de salud, indican los estudios del Congreso.



# El equipo "Los niños primero" donan libros para la biblioteca



as de 500 libros donados a la biblioteca pública gratuita de West New York para uso de los residentes de la ciudad. El equipo First First Children de West New York está devolviendo a la comunidad con una donación de libros a la Biblioteca Pública de West New York. El martes, 5 de diciembre de 2017, el Equipo de WNY

Children First donó más 500 libros a la Biblioteca Pública de West New York durante la reunión de la junta de la biblioteca regularmente programada. "Estamos cumpliendo nuestra promesa de construir un futuro mejor para todos los niños de West New York", dijo Maite M. Fernández. "Estas Los libros proporcionarán un recurso maravilloso

para que los residentes y nuestros estudiantes amplíen sus oportunidades a medida que exploran el maravillas de su imaginación

Los libros donados variaron en temas y temas, desde libros de desarrollo hasta libros para niños pequeños como Dr. Seuss a novelas como Game of Thrones: había una gran variedad de libros adecuados para residentes de todas las edades. "Como educador, creo que es necesario cerrar la brecha entre las escuelas y las bibliotecas. Tenemos una gran relación con nuestro biblioteca pública que esperamos fortalecer aún más con el tiempo discutió Adam Parkinson. "Esto es lo que West New York es todo sobre - dar servicio a los residentes e invertir en el futuro El equipo de West New York Children First planea no solo hacer de esta donación un evento anual,

sino también albergar un libro anual unidades que pueden beneficiar a todos los residentes de nuestra ciudad. "Tener acceso a libros nuevos ayudará a fomentar el amor por la lectura de nuestros niños y, a su vez, a mejorar su futuro oportunidades y el futuro de nuestra comunidad ", mencionó Jonathan Castaneda. "Tu nivel

de lectura y la cantidad de leer ha sido un indicador constante de éxito académico y profesional, y estamos orgullosos de trabajar biblioteca, que tiene un papel crucial en el éxito de nuestros estudiantes, para asegurar que estamos pavimentando un camino más brillante para nuestros estudiantes y sus familias ". La Biblioteca Pública de West New York ofrece un ambiente acogedor que brinda recursos, servicios y programas relevantes para todas las edades para apoyar a la comunidad en la lectura, el aprendizaje y el enriquecimiento de por vida. "Estamos muy agradecidos por esta donación y agradecemos a los líderes del Equipo de WNY Children First que hicieron esta d o n a c i ó n " . mencionó a Christine D. Piscitelli, Ed.D., Fideicomisaria de la Biblioteca Pública de West New York. "En nombre de los cientos y cientos de caras sonrientes e inquisitivas a las que servimos semanalmente, quiero agradecerles a todos por su contribución y Servicio." Los miembros del equipo de West New York Children First son Jonathan Castaneda, Maite M. Fernandez, Damarys González, Dennise Mejía, José Rubén Mendoza, David Morel, Steven Rodas y Adam Parkinson. el equipo de West New York Children First "Construyendo un futuro mejor hoy" \* Los puntos de vista, las opiniones y las acciones mencionadas anteriormente son exclusivas de los miembros del Equipo de WNY Children First. No son los puntos de vista, opinión



# Los dreamers protestan pidiendo que el Congreso les proteja

entenares de personas acudieron a los alrededores del Capitolio con pancartas con mensajes de 'We are dreamers', 'El Congreso debe actuar ahora' y 'Salven a TPS'. Una foto y una sola palabra: 'zero' (cero). Son los días que le quedan a algunos inmigrantes antes de que les expire su permiso de DACA, con el que han podido trabajar, estudiar, tener licencia de conducir y estar protegidos de una deportación en Estados Unidos. Por eso cientos de manifestantes llegaron al Capitolio este miércoles abogando por una solución permanente para los dreamers, quienes quedaron en un limbo luego de que la administración de Trump eliminara DACA en septiembre. Una de las beneficiarias de ese programa, Rainy Leonor, tomó un viaje en bus de tres horas desde Pennsylvania para abogar en la capital por una solución para jóvenes como ella. "Tengo amigos cuyos permisos de DACA ya expiraron y ahora están viviendo con miedo", aseguró Leonor, de 23 años y originaria de República Dominicana. "Y yo no quiero seguir viviendo con ese miedo o ver a las personas a mi alrededor sufriendo por esto. Es momento de aprobar algo permanente". La dreamer Rainy Leonor llegó de Pennsylvania a Washington para abogar por una ley que proteja a los beneficiarios de DACA. Melvin Félix / Univision La dreamer obtuvo su primer permiso bajo Acción Diferida en 2013 y espera que el Congreso actúe antes de que se le expire en 2018. "Lo merecemos. Hemos mostrado que estamos contribuyendo, que somos buenos ciudadanos y que nos importa tanto este





país como a cualquier estadounidense", apuntó. Los legisladores tienen hasta este viernes 8 de diciembre para aprobar el presupuesto del Gobierno de 2018 y evitar el cierre de la administración federal. Por

ello los manifestantes llegaron a la capital a pedir que en las negociaciones se tome medidas de protección para los dreamers y para los beneficiarios del Estatus de Protección Temporal (TPS). Llegaron de estados como Nueva Jersey, Nueva York, Pennsylvania, Colorado, Texas y California con pancartas que leían: 'We are dreamers', 'El Congreso debe actuar ahora' y 'Salven a 'TPS'. La senadora Kamala Harris, de California, fue una de las primeras invitadas en hablar durante la protesta. La legisladora exigió que sus compañeros del Congreso aprueben una solución para los dreamers antes del fin de 2017. "Digámosle: 'No nos digan que arreglarán esto en enero. ¡Arréglenlo ahora!"", afirmó frente a la multitud. Desde que la Casa Blanca decidió en septiembre eliminar el programa que protege de deportación a aquellos que fueron traídos al país en la infancia y el gobierno anunció que no renovaría TPS, han aumentado las manifestaciones en todo el país. Este miércoles habrá protestas también en Arizona, California, Connecticut, Illinois, Massachusetts, Michigan, Minnesota, Nevada, Ohio, Oregon y Tennessee. "Todavía hay tiempo para arreglar esto para las familias inmigrantes, pero tiene que hacerse ahora", dijo en un comunicado Gustavo Torres, director ejecutivo de CASA en Acción, una de las organizaciones que convocó el evento junto a Fair Immigration Reform Movement (FIRM), Center for Community Change (CCC), SEIU 32BJ y United We Dream. "Es hora de que el Congreso y esta administración dejen de jugar juegos con las vidas de los inmigrantes", dijo la portavoz de FIRM, Kica Matos. "Más de un millón de titulares de DACA y TPS están viviendo su peor pesadilla a medida que el reloj avanza hasta el final de su estado

# BRUCE EGERT Bruceegert1@aol.com

# ATTORNEY AT LAW

#### NOS ESPECIALIZAMOS EN:



#### CASOS DE ACCIDENTES

Caidas
 Negligencia medica



#### **REAL ESTATE**

Litigaciones
 Compra de casa
 Foreclosure



#### PLANEAMENTO FINANCIERO

Corporaciones
 Colecciones



86-25 Lefferts Blvd Richmond Hill, Queens 11418

15404 Broadway Ave., NY, NY 10036







 Obtenga un Par de Gafas con Lentes Progresivos. Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo

\* Aplican restricciones......\$14900

\*Lentes y Marcos

Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo

\* Aplican restricciones.....

**\***Especial a Cuba Lentes y Marcos

Con protección UV + Tinte incluidos, por sólo

\* Aplican restricciones...... \$ 50 00





Aceptamos la mayoría de seguros médicos y CareCredit Patient Payment Plan.

#### Horario:

Martes a Jueves Viernes Lunes Sabado Domingo 10 AM a 5 PM 10 AM a 6 PM 10 AM a 7 PM 11 AM a 5 PM Cerrado

201-974-2600 FAX: 201-974-2999

5202 Bergenline Ave., West New York, NJ 07093

www.internationaloptical.net

# MEJORA TU VIDA CON LA La nueva herramienta para tu éxito María Teresa Pérez ipnoterapista parapsicologa certificada

#### LA HIPNOSIS ES UN MÉTODO SANADOR

Que permite recuperarnos de problemas de origen psíquicos, psicosomáticos y mentales como:

- Stress
- Miedos
- Adicciones
- Ansiedad
- Dolores Crónicos
- Sobrepeso
- Obsesiones
- Fobias / Traumas
- Depresiones
- Crisis de Pánico
- Celos Obsesivos Nervios
- Mal Carácter
- Disfunciones Sexuales

RECUPERA

**EL EQUILIBRIO** 

EN TU VIDA!!!



NEWLY RENOVATED APARTMENT FOR RENT DOWNTOWN PATERSON Now scheduling appointments for showings for

·2 bedroom 1 full, bath first floor apartment. ·Spacious kitchen with plenty of cabinet space, direct access to backyard and an exterior porch.

 Location is convenient for commuters, near public transportation routes and hubs. Perfect for family school children to enroll in New Roberto Clemente School.

Call for booking information at 973-782-6170 or email Leasing@BlueOnyxManagement.com. Light refreshments will be served!

APARTAMENTO RENOVADO PARA ALQUILER EN DOWNTOWN!! Estamos aceptando citas para enseñar

·2 dormitorios, 1 baño completo, PRIMER PISO.

·Concina espaciosa con suficiente gabinetes, acceso directo al patio y porche en la entrada de la casa.

·Conveniente para quienes viajan diariamente, cerca de las rutas, transporte público y centros de actividades.

·Perfecto para padres que tienen niños ya que esta cerca de la escuela New Roberto Clemente.

Llame para reservaciones al 973-782-6170 o mandenos un correo al Leasing@BlueOnyxManagement.com. Bocadillos serán servidos!









Para los que me preguntan donde estare en Fin De Año. Sera en #congacafe. Todo incluido. Bar abierto por 4 horas. Musica en vivo. Mas informacion y compra de tickets me pueden llamar al 201-679-5045

#### Cuidar de tu familia es vivir la vida bien



Comunicate conmigo para saber más sobre cómo asegurar el futuro financiero de tu familia.



Newton Pena Agent, New York Life Insurance Company 250 Pelhe Avenue Saddle Brook, NJ 07663 973-356-4190

Seguros, Planificación, Retiro,

Be good at life.









Quiere saber si tu pareja te traiciona y con quien? y si eres victima de brujería, males impuestos, y si eres victima de brujeria, males impuestos,
Trabajos de santeria, magia negra, budu,
con el secreto del amor retorno su ser amado al instante
Doblego, humillo, acto ligo retiro amantes o terceras
persona que interfieren en su relación,
te desprecian, maltratan incluso te faltan al respeto
no te valoran sientes q no vale la pena
seguir viviendo la maldad y la oscuridad se esta apoderando
de su vida somos las maestras del amor dotadas de
dones naturales los cuales los tenemos para su
beneficio y con miles de secretos para la salud el dinero
y el amor para de sufrir consúltanos ya con mas de
30 años de experiencia trabajos con el 100% de
garantía pague al ver resultados amarres de garantia pague al ver resultados amarres de magia blanca amarres de vudu amarres de magia negra

#### www.lasmaestrasdel amor.com

LLAME AHORA MISMO! 011-507-67185125 626-888-4975

No pierda a su pareja!! Amarrelo por siempre!! TRABAJO

GARANTIZADO

17-688-4169

UNISEX HAIR SALON

5201 Palisade Ave., West New York, NJ

Lunes a sábado 9 a.m. a 9 p.m. \* Domingo 9 a.m. a 7 p.m

PRECIOS ESPECIALES CORTES A SU GUSTO

#### DAMAS

- Desrizado dominicano
- Relaxer Alizado
- Corte de cabello
- Waxing Depilación
- Color Tinte
- **Highlights Rayitos**
- Permanente
- Blowdry Cepillado
- Make up Maquillaje
- Manicure Pedicure

#### **CABALLEROS**

- Fades
- **Brooks**
- Corte con tijera
- Corte regular
- Flat tops
- Mohawk
- Shape ups



Peinados especiales para Bodas, Cumpleaños, Bautizos, Baby Shower.



BY COPPOLA







15 Anderson Ave., Fairview, NJ 07022 Tel. 201-943-1943 203 Anderson Avenue, Fairview, NJ 07022 Tel. 201-943-1927 NUEVO S 5201 Palisade Ave., West New York, NJ 07093 Tel. 201-863-5858









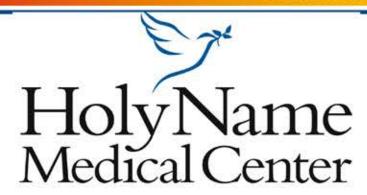












718 Teaneck Road, Teaneck, NJ 07666 Tel: (201) 833-3000

# Vacunas contra los virus del papiloma humano

#### ¿Qué son los virus del papiloma humano?

Los virus del papiloma humano (VPH), o papilomavirus, son un grupo de más de 150 virus relacionados. Se les llama papilomavirus porque algunos de sus tipos pueden causar verrugas, o papilomas, las cuales son tumores benignos (no cancerosos). Algunos tipos de los virus del papiloma humano están relacionados con ciertos tipos de cáncer. Se les llama virus del papiloma humano de "alto riesgo" oncogénicos o carcinógenos; es decir, que causan cáncer.

Entre los más de 150 tipos de VPH, más de 40 pueden pasarse de una persona a otra por medio del contacto sexual. La transmisión puede suceder en la región de los genitales, del ano o de la boca. Aunque los VPH son transmitidos generalmente por contacto sexual, los médicos no pueden decir con certeza cuándo ocurre la infección. Casi 6 millones de infecciones genitales nuevas por VPH ocurren cada año en los Estados Unidos. La mayoría de las infecciones por VPH aparecen sin síntomas y desaparecen sin algún tratamiento en el transcurso de unos pocos años. Sin embargo, algunas veces la infección por VPH se mantiene por muchos años, causando o no anomalías celulares que se pueden detectar.

#### ¿Cuáles cánceres se relacionan con las infecciones por los virus del papiloma humano?

La infección por VPH de alto riesgo es la causa principal del cáncer de cuello uterino (cérvix). Casi todas las mujeres serán infectadas por VPH en algún momento de su vida, pero muy pocas padecerán cáncer de cuello uterino. El sistema inmunitario de la mayoría de las mujeres suprimirá o eliminará generalmente los VPH. Solamente las infecciones persistentes por VPH (que no desaparecen en muchos años) pueden resultar en cáncer de cuello uterino.

En 2011, más de 12 000 mujeres en los Estados Unidos se espera que serán diagnosticadas con cáncer cervical y más de 4 000 morirán a causa de él. Casi 500 000 mujeres padecen cáncer de cuello uterino cada año en todo el mundo y más de 250 000 morirán por este cáncer.

Los tipos de VPH de alto riesgo causan también la mayoría de los cánceres de ano. Aunque el cáncer de ano no es común, más de 5 000 hombres y mujeres en los Estados Unidos se espera que sean diagnosticados con esta enfermedad en 2011 y se espera que 770 personas mueran por esta causa. Se sabe también que la infección por VPH de alto riesgo causa algunos cánceres de orofaringe, de vulva, vagina y de pene

#### Cómo funcionan las vacunas contra VPH?

Las vacunas contra VPH funcionan como otras inmunizaciones que protegen contra infecciones virales. Los investigadores supusieron que los componentes de superficie únicos a los VPH podrían crear una reacción de anticuerpos capaz de proteger al cuerpo contra la infección y que estos componentes podrían usarse para formar la base de una vacuna. Los componentes de superficie de VPH pueden actuar entre si para formar partículas semejantes a virus (virus-like particles, VLP) que no son infecciosas porque no tienen ADN. Sin embargo, estas partículas pueden pegarse a células y estimular el sistema inmunitario para que produzca anticuerpos que puedan impedir que papilomavirus completos infecten células en encuentros futuros.

Aunque las vacunas contra VPH pueden ayudar a impedir la infección futura por VPH, no ayudan a eliminar las infecciones por VPH ya presentes.



#### Por qué son importantes estas vacunas?

La vacunación generalizada tiene el potencial de reducir hasta en dos terceras partes el número de muertes por cáncer de cuello uterino en el mundo, si todas las mujeres se vacunaran y si la protección resulta ser de largo plazo. Además, las vacunas pueden hacer que disminuya la necesidad de atención médica, de biopsias y de procedimientos agresivos asociados con las secuelas de pruebas anormales de Papanicolaou, lo que ayudará a reducir los costos de atención médica y la ansiedad relacionada con las pruebas anormales de Papanicolaou y procedimientos de seguimiento.

Los otros cánceres causados por los VPH son menos comunes que el cáncer cervical. Sin embargo, no hay programas formales de exámenes selectivos de detección para estos cánceres, por lo que la vacunación tiene el potencial de reducir en forma importante las muertes por estos cánceres también.

#### ¿Quién deberá vacunarse?

Se ha comprobado que tanto Gardasil como Cervarix son efectivas solamente si se administran antes de la infección por VPH, por lo que se recomienda que se apliquen antes de que la persona sea sexualmente activa. La decisión de la FDA al otorgar la licencia incluye información acerca de la edad y el sexo de quienes reciben la vacuna. La FDA aprobó Gardasil para su uso en mujeres y hombres de 9 a 26 años de edad y Cervarix para su

uso en mujeres de 9 a 25 años.

Para los hombres, el comité
recomienda la vacunación rutinaria
con Gardasil a los 11 o 12 años de
edad para evitar la infección por
VPH. El comité recomienda también
vacunar a hombres de 13 a 21 años
que no han sido vacunados ya o que
no completaron la serie de tres dosis
de vacunación. La vacuna se puede
administrar a hombres entre los 22 y
26 años de edad.









Dr Gilberto Gastell, MD & Dr Alex Hesquijarosa, MD 408 37th Street, Union City, NJ - [201] 864-4477

Dr Mario E. Pelletier, MD - (201) 869-6868 6003 Monroe Place, West New York, NJ

# Holy Name Medical Center

Presenta



# Presentador: Dr. Gilberto Gastell

acerca de las principales enfermedades avances en salud y consejos para vivien en plenitud Vea por Cablevisión y Comcast el programa familiar "Tu Salud Primero", patrocinado por Holy Name Medical Center, donde podrás aprender de la mano de los expertos en salud,

# Vacunas contra los virus del papiloma humano

Cablevision - BAYONNE - Canal 19

**BERGEN COUNTY - Canal 77** 

Bergenfield, Closter, Cresskill, Demarest, Dumont, Emerson, Fair Lawn, Harrington Park, Haworth Hillsdale, New Milford, Northvale, Norwood, Old Tappan, Oradell, Paramus, Rivervale, Rockleigh, Saddle River, Tenafly, Woodcliff Lake

CLIFTON - Canal 75

Clifton, Elmwood Park, Garfield, Hasbrouck Heights, Lodi, Nutley, Passaic, Saddle Brook, Woodrigdge

Elizabeth

ELIZABETH - Canal 18

**HUDSON COUNTY - Canal 19** 

Hoboken, North Bergen, Union City, Weehawken, West New York

NEWARK - Canal 19

Newark, South Orange

0

PATERSON - Canal 75

Paterson

TEANECK - Canal 77

feaneck, Bogota, Hackensack, Maywood, River Edge, Rochelle Park, South Hackensack

Domingo 10 de Diciembre - 7:30 PM Viernes 8 de Diciembre - 9:00 PM

Comcast - Canal 51

Miércoles 13 de Diciembre - 9:30 PM Martes 12 de Diciembre - 9:30 PM

718 Teaneck Road, Teaneck, NJ 07666 • www.holyname.org

Holy Name Medical Center

**AUTORIDAD DE ESTACIONAMIENTO DE WEST NEW YORK** 

# Felices Fiestas

Por favor disfruta de 2 horas de estacionamiento gratuito en la avenida Bergenline desde

el 18 de Diciembre al 1 de Enero



cortesía del

#### Mayor Felix E. Roque MD

Comisionados:
Susan Colacurcio
Gabriel Rodriguez
Margarita Guzman
Cosmo A. Cirillo
y Autoridad de Estacionamiento
de West New York

Por favor aprovecha las excelentes tiendas y restaurantes de West New York. Comprar en la localidad. Ayuda a que siga creciendo la economía del vecindario.

# AMARRES ESTAL ANA ISABEL

Te cansaste de promesas que no se cumplieron hoy, tienes la oportunidad de resolver tus fracasos, si se fue, si cambia, si te maltrató, llegó el momento de cambiar. El amarre sexo espiritual es el más poderoso, el único que te devolverá la felicidad **TODO ESTO EN UNA SOLA NOCHE**Llámame ahora llegó el momento de las grandes decisiones sin mala suerte, sin saladeras, sin maldades y una llamada que hará diferente tu vida, alejo lo malo atraigo lo bueno con amuletos, perfumes contra hechizosy mucha fé mi fuerza espiritual.

I I AMA HOY Y PAGA DESPUTES

201-479-2680



# TOTAL CARE

Basilio Pace D.C

You NUE

BUSCANOS EN YOUTUBE Y MIRA NUESTRAS INTERESANTES NOTAS: CAMBIO Doctor Pace

Tambien veanos en TU COMUNIDAD Canal 19 Cablevision Domigos a las 7:00 pm; miercoles a las 9:30 pm;viernes a las 9:00 pm; lunes 10:00 pm. En el Canal 51 Comcast los miercoles a las 10:30 pm. y viernes a las 10:00 pm

#### Detenga el Dolor Ahoral

Multi-especialistas en alivio del dolor de Espalda y Discos Vertebrales

# ACCIDENTES DE CARRO MESIONES dell'OUE-U.O (Whiplash). Le damos tratamiento. Sabía que no necesita operarse para corregir los discos danados o berniados?

#### TRATAMIENTO PARA:

- Disco Herniado Ciática
- Estenosis Espinal
- Enfermedad Degenerativa del Disco
- Síndrome Facetario Posterior
- Dolor Crónico de Espalda

Dr. Mary Ann Benigno

Jámenos para obtener su reporte especial y DVD GRATIS 201-330-7575 = 415 39th Street, Union City, NJ 07087 www.totalcarerehab.com

LESIONES DE TRABAJO EN NY? PROGRAME YA SU CITA! ATENDEMOS LOS SABADOS



#### Que es la terapia IDD?

La terapia IDD es un tratamiento dirigido por computadora, altamente preciso, aprobado por la FDA, para corregir la estructura de la espalda y los discos herniados, con buenos resultados en miles de casos documentados. Es un tratamiento no invasivo, sin cirugía, sin dolor.









# Nuevo Proyecto Humanitario

La organización sin fines de lucro -Comunitarian Media Network, el periódico El Cambio y la organización Miss Hispanidad USA, se unen nuevamente para ayudar a la mujeres víctimas de violencia de género y violencia intrafamiliar en Colombia, especialmente aquellas que han sido victimas del inhumano crimen de ataque con ácido. Por tal motivo realizaremos el reinado Señora Hispanidad USA 2017 y entrega de premios "Distinguidas Damas" en una ceremonia que se realizará el próximo domingo 9 de diciembre en los salones de Fiesta Banquet en Nueva Jersey.

Las personas interesadas en contribuir a esta noble causa pueden llamar :

201-214-4383 y 201-679-2169





# MANHATTAN NAIL & ESTHETIC SCHOOL

#### ESCUELA DE UÑAS Y CUIDADO DE LA PIEL

LICENCIA OTORGADA POR EL ESTADO DE NUEVA YORK

- ·Uñas
- · Depilación
- ·Cuidado de la piel
- ·Nail
- ·Wax
- Estetics

Seminarios de Hilo, Pestañas y más PRECIOS REBAJADOS Clases de Lunes a Domingo

312 West 36 Street, 5to, piso Entre avenida 8va y 9na. (347) 570-9123 • (347) 239-5007

Hacemos transferencias de Licencias de NY a NJ www.manhattannailschool.com

QUIERE EL DISENO PARECIDO AL QUE TIENE



# Hipnoterapia & Sexología



 Regresiones Miedos y Temores

Elimine el Estrés

Elimine el Tabaquismo

Aprobar Exámenes

Mejoramiento Académico

· Aprenda Inglés con Hipnosis

Problemas Sexuales

Problemas Espirituales

PREGUNTE POR NUESTROS CURSOS

Aprobado por el American Board of Hipnotherapy

Dr. José Cartagena, Ph. D.

Autor del Libro "Sexo Sin Vergüenza"

> Personalidad de Radio Y TV

Hipnoterapia Clínica

Curso de Parapsicología

Curso de Autohipnosis



### Tal-1-748-387-2444

Multiservicios Departamento de motores Vehiculos Connecticut Tramite su licencia. renta vehículos,

Cambios direcciones Seguros y placas Sin licencia o con licencia Atención público Sábado y domingo

203 428-5651 203 491-6567

**FULL TIME** DISHWASHER NEEDED **NECESITO** 

LAVAPLATOS TIEMPO COMPLETO **BUCO RISTORANTE** 953 ALLWOOD RD CLIFTON, NJ

973-779-3500

ZAM TRANSPORTATION CO, INC 84 MANUFACTURERS PLACE, NEWARK, NJ 07105

Compañía de Camiones localizada en Newark está buscandoConductores con CDL Clase A Remuneración competitiva; 401K, vacaciones, licencia médica, y seguro medico (a partir del 2017) pagados

Regreso al hogar todas las noches, Equipos Nuevos Deben tener: permiso de conducir CDL Clase A 1 año de experiencia conduciendo camiones de hasta 4 puntos en la licencia de conducir TWIC Y SEA-LINK (a escalas de sueldo más altos)

TEL: (973) 589-6650 FAX: (973) 589-6955

Hablar con Mike o Joe se habla español

### UTO BOD

Necesita:Reparador de Autos

Preferiblemente con experiencia y con herramientas Buen salario y beneficios para trabajar de inmediato!!

## **\$Quieres Ganar más Dinero\$...**



"40 años de servicio, compartiendo conocimientos para cambiar vidas"

#### luevos cursos en español

**INSCRIPCIONES ABIERTAS** 

 Electricidad Residencial

 Refrigeración y aire Acondicionado

Calefacción

Telefonía

DEJE DE PERDER **EL TIEMPO** Usted puede ser dueño de su propio negocio

INSCRIPCIONES

GRATIS

**FACILIDAD DE PAGO** 

LOGRA TU SUEÑO **AMERICANO** 

Tel: (973) 279-4579 Fax: (973)279-0055 500 Getty Ave. Clifton NJ 07011

www.paterson-ti.com . E-mail: patersontech@yahoo.com



descuento2 En la consulta o visita inicial con la presentación de este cupón

#### 199 Main Street, Ridgefield Park, NJ 07660

#### SERVICIOS:

- ·Cirugía Dental ·Endoscopia
- ·Cirugía Ortopédica ·Láser terapia
- ·Ultrasonido · Acupuntura
- Radiografias Digitales

Horarios: Lunes a Viernes 9:00-7:00 Sábados 9:00 AM a 5:00 PM rpahd199@gmail.com

Teléfonos: 201-814-0095 201-814-1377

PREGUNTE POR NUESTROS PLANES DE SALUD

# Se Necesitan Jóvenes



Para trabajar en casa de familia con experiencia.

En Limpieza y cuidado de niños interesadas

Llamar:

18-339-0122 917-589-3150

# ECTRICA



Marca SUBARU Sin mucho uso Especial para apagones, negocios, ferias, desfiles, festivales 201-679-2169 201-214-4383

# DIPORTUNIDAD DE EMIPLEO 888 TERLIBOLANDERIKETER

Llame yal!! Para una entrevista 201-902-0811

Envie su resume: news@cambionewspaper.com

#### GABY ECUATORIANA

y sus amigas Colombia 7/24

Cuba Dominicana Mexico Honduras Solicito

Llamame 1917-242-9766

\*Bronx \*Queens Manhathan

#### **LINDAS CHICAS**



**ATRACTIVAS** Y COMPLACIENTES. DISPUESTAS A COMPARTIR MOMENTOS

INOLVIDABLES 917-717-9082

# CANDY



347-586-8222

201-390-1729

Drivers CDL-A: NEWARK Home DAILY-RENTO **APARTAMENTO** Cranbury, NJ!! 1 DORMITORIO Sign-on Bonus! PLANTA BAJA Benefits, \$650 TODO INCLUIDO PTO, Holidays. CUARTOS DESDE Day shift!! \$300 Mon-Friday. SOLO HOMBRES 1yr recent exp. SIN VICIOS Amanda: 973-715-3096 855-347-2703 Información para anunciantes y

usuarios de avisos clasificados

Los anuncios se reciben de lunes a jueves de 9am-5pmen nuestras oficinas, por teléfono al

201-902-0004 y al 201-305-56-24 al fax 201-865-4303 el pago puede

ser efectuado personalmente en efectivo, por correo un cheque o

puede ser cargado a su tarjeta de crédito, Visa Master Card o América Express.

Cierre de sus anuncios

El cierre debe ser el día jueves a las 5:30 para su publicación el día

Responsabilidades

El periódico se reserva el derecho de corregir gramaticalmente los

anuncios y abreviar frases o palabras cuando su extensión supera el espacio contratado. El periódico no se hace responsable de aspecto

egal alguna con respecto a significativas o intensiones de los anuncios

que publican o resultados derivados de dichos anuncios pero se reserva el derecho de rechazar aquellos fraudulentos discriminativos

inmorales. Se reconocerá el crédito por cualquier error de imprenta como número telefónico o dirección que afecta su contacto con su aviso

#### RENTO ESTUDIO **EN WEST NEW YORK**

Comodo, buena ubicacion, entrada indepediente todos los servicios incluidos e Internet

#### RENTO APARTAMENTO **EN GUTTENBERG**

A un bloque de la Avenida Bergenline Tres cuartos, Sala Comedor, Cocina y Baño

201-679-2169

#### "BUSCAMOS GRUPOS PARA INSTALAR ALFOMBRA VINIL, MADERA O LAMINADO ? GANA MAS DE 200.000 AÑO!!

Compañía con más de 28 localizaciones en USA requiere contratistas. No tienes que cobrar a los clientes, dar estimados o vender servicios con nosotros SOLO INSTALAR. Te entregamos TODO EL TRABAJO QUE PUEDAS TOMAR EL AÑO COMPLETO Y PAGAMOS CADA SEMANA..!!! Enviamos el material directamente a la casa del cliente (para pisos). Necesitas tener van, herramientas y avudante(s) como mínimo.

Preguntas? Llámanos al 1(855) 206 4512 o por texto (603) 505 6542 o email: workwithus@acsouth.com"

FABRICA DE ALIMENTOS SOLICITA OPERADORES Y/O EMPLEADOS DE PRODUCCION. NO NECESITA HABLAR INGLES. APLICAR EN RICO FOODS

527 E. 18TH ST PATERSON, NJ 07514

#### SE NECESITAN

Trabajadores para mudanza Cargar y descargar camiones Actitud amistosa, cortés Y cooperativa.

Trabajar en todas las condiciones climáticas. Temporal, Salario:

\$ 10.00 to \$ 12.00 / hour Llame al: 201-939-3769 o por

Email: lyndhurstmovers@gmail.com

SOY MECANICO

DE AUTOS

Y OFREZCO

MIS SERVICIOS

EN MECANICA

EN GENERAL

SE HACEN

INSPECCIONES

484-318-3600

FABRICA DE ALIMENTOS SOLICITA OPERADORES Y EMPACADORESO EMPLEADOS DE PRODUCCION NO NECESITA HABLAR INGLES APLICAR EN RICO FOODS PARA TURNOS DE NOCHE, DE 3:00 P.M A 11:00 PM

527 E. 18TH ST PATERSON, NJ 07514

TE OFRECEMOS **EL ESPACIO** QUE TU NEGOCIO **NECESITA!** 



(201) 902-0004

#### VENDO VAN FORD



Buen estado Modelo 2007 Pocas Millas

201-679-2169

#### ALMA Y CARIDAD SE HACEN

COLSULTAS **ESPIRITUALES** CON CARACOLES AMARRES, BAÑOS, LE AYUDO A RESOLVER SUS PROBLEMAS DE AMOR. SALUDY **ECONOMICOS** LLAME:

551-240-1253

BRUJERIA HAITIANA

(DE HAITI) MAGIA BLANCA

Y MAGIA NEGRA

TRABAJO

GARANTIZADO 24HR

AMARRES DESPOJOS

RETENCION DE AMOR

TE LIBRO DE ENEMIGOS

LIMPIA ATRAYENTE

DE DINERO RESUELVO

PROBLEMAS DE JUSTICIA

CONSULTAS ESPIRITUALES

CARTAS, CARACOLES,

LAVELAY

ROMPE HECHIZO

646-261-3861

718-651-2799

#### #1 CASH FOR ALI

Toyota, Honda, Nissan & Junk & more. running or not Damage & Flood OK!

Free Town! 973-204-7869

732-600-0033

## ELIZABETH

**APARTAMENTO EN RENTA** 1 DORMITORIO \$1000-\$900 APARTAMENTO RENOVADO EN BUENA AREA

908-403-5195

#### OPORTUNIDAD DE TRABAJO

**NECESITAMOS** HOME MAKERS **CHHAs** EMPEZAR DE INMEDIATO!!! RENOVAMOS LICENCIAS DE HOME MAKERS PARA MAS

INFORMACION

LLAMAR: LLAMAR:

# **HERRAMIENTA** LOOKING FOR GENERAL MECHANIC WITH

SE NECESITA MECANICO

**AUTOMOTRIZ** 

COMPETENTE CON

OSCAR TRANSMISSION, INC 332 HOBOKEN AVE.

SKILLS &TOOLS

JERSEY CITY, NJ 07306

201-963-8589

# NO LO NECESITAS?... VENDELO YA!!!

NECESITAS RENTAR O VENDER? RENTA O VENDE YA!!!

BUSCAS EMPLEO? ENCUENTRALO YA!!!







# Llego Diciembre con mucha alegria y suerte

#### Leo

23 de julio al 22 de agosto



Empiece a exteriorizar todas las emociones. De esta forma, podrá sacar la acumulación de las energías negativas en su vida. Amor: Transmita con plenitud sus emociones y

fortalezca el vínculo amoroso, deje aflorar sus sentimientos. Riqueza: Prepárese, ya que su jefe le otorgará esa tarea tan deseada por usted.

#### Sagitario 22 de noviembre al 22 de diciembre



Aunque su inseguridad lo persique cotidianamente, hov se sentirá mucho más confiado en usted

Amor: Podria llegar a conocer a alquien en esta jornada. Muéstrese espontáneo y sincero. Riqueza: No descuide los intereses materiales en los proyectos que quiere emprender.

#### Aries

21 de marzo al 20 de abril



Al contar con la luna en oposición, no comience nada nuevo. Podrá tener algunos impedimentos para poder realizar eso que quiere hacer.

Amor: Si tiene alguna duda de lo que siente por esa persona que conoció, no dude y consulte con su corazón. Riqueza: Podrían surgir inconvenientes,

#### Virgo

23 de agosto al 21 de septiembre



Antes que nada, debería hacer una observación más profunda y así no le resultarán embarazosos los problemas que debe enfrentar.Amor: Será

importante que se conecte y comparta más tiempo con su pareja durante el día. Riqueza: Esté atento, ya que podría tener problemas con los contratos y las transacciones comerciales

#### Capricornio 23 de diciembre al 21 de enero



Excelente período para determinar nuevos objetivos concretos y eliminar los que ya lo le sirven en su vida. Amor: Aplique su talento comprensivo, esto lo

ayudará a reencontrarse con los afectos. Rigueza: No espere mucha ayuda de su alma gemela para ese proyecto, aférrese a

#### Tauro

21 de abril al mayo de 20



Ya es momento para que cambie y piense en una nueva vida. Nuevos caminos se abrirán y podrá resurgir internamente Amor: Tendrá la necesidad

de formar una familia o tener otro hijo. No dude y apueste a ello.

Riqueza: Se sentirá impresionado ante el apoyo incondicional que le brindarán sus compañeros en el ámbito laboral.

#### Libra



Jornada oportuna para que usted acelere esas decisiones que aún tiene postergadas en su cabeza. Amor: La Luna lo ayudará ordenar con naturalidad las

cuestiones del corazón

Riqueza: Empiece a ser más eficiente v servicial, pronto conseguirá avanzar en su

Bienestar: No se derrumbe

#### Acuario

22 de enero al 21 de febrero



Rompa con la monotonía y animese a los cambios profundos en la vida Época oportuna para hallar nuevos ideales y ampliar los conocimientos.

Amor: Jornada propicia para enamorarse o comenzar una relación Escuche a su corazón.

Riqueza: Busque la forma exacta a ese nuevo emprendimiento que se ha propuesto

#### Geminis

21 de mayo al 21 de junio



Prepárese, ya que pronto recibirá una muy buena noticia que le cambiará por completo su vida. No podrá

creerlo

Amor: Sea consciente de lo que le ha dado a su pareja. Evite pedir más de lo que demuestra

Rigueza: Le ofrecerán un puesto nuevo

#### Escorpión



Momento para tomar distancia de todo aquello que considera superfluo. Encamine la mente para lo esencial en su vida. Amor: En el amor tendrá la

necesidad de estar con alguien y sentirse

Riqueza: No se deie estar, va que el desgano podría obstaculizar sus planes monetarios.

#### Piscis

22 de febrero al 20 de marzo



Trealice lo imposible para eliminar las ideas y pensamientos que le molestan. Será una etapa para dedicarse a

usted mismo. Amor: Aprenda a ponerse en el lugar del otro. Comprenda y escuche a su pareja antes de enfrentarla Riqueza: Estos días deberá mantenerse muy atento a todo lo relacionado con la entrada y salida de su dinero

#### Cancer

22 de junio al 22 de julio



Aguanta Cáncer, pero aguanta por y para ti. No para el resto. No aguantes a quien no debas, no aguantes que te traten mal, que te infravaloren,

que no te den lo que te corresponde por derecho. No aguantes que te griten, que te insulten, que jueguen con tu mente. No aguantes una voz más alta que otra ni que te falten el respeto más...

#### OR IMPOSIBLE RESIDENCIAS TRABAJOS

Recupera el amor perdido, con una simple llamada llegará a tus ples por

difícii que sea.

AMARRES DEL MISMO SEXO ERO CUMPLO LUEGO PAGAS

De lágrimas a sonrisas cambiara tu destino con el poder mental - Nunca fallo, experto en problemas dificiles TENCIÓN LAS 24 HORAS

DESDEILA SELVA AMAZÓNICA VENGO CON TODOS LO SECRETOS DE LA MAGIA BLANCA - ROJA - NEGRA CON RESULTADOS, EN SOLO



¿Tu pareja se esta alejando?, ¿Te ibas a casar y terminaron?, ¿Estas a punto de un divorcio?, ¿Hay otra persona en la relación?, ¿La familia se opone?, ¿Estas triste y te sientes sola(o)? ¡Basta de sufrir, con solo una liamada daré solución a tu problema! Amarres del mismo sexo, secretos para el negocio, salud, males desconocidos y enemigos

# **Computer's**

#### Julio Paternina

Reparación de computadoras a domicilio



Servicio de reparación de computadoras en casas o negocios. Mantenimiento, instalación de hardware, software e Internet.

- ¿Su computadora está muy lenta?
- ¿Hace ruidos extraños? ¿Está desactualizada?
- Necesita reparación y no sabe quién puede ayudarlo? Llamenos hoy mismo
   (201) 893-5397 (8 am. a 10 pm.)

P.O. Box 502 West New York, NJ 07093

E-mail: jpcomputer1@hotmail.com

# MAZER TRUCKING

#### **SE NECESITAN CONDUCTORES**

Licencia clase "A" conductores de compañía local / regional Con 2 años de experiencia DRIVER WANTED

Class "A" company drivers local/regional 2 years experienced

201-974-9840

#### Me Regalan..... por solo \$100.00 Venga por mi!!!



Escritorio presidencial en buen estado con silla ergonomica Se lo regalo por \$100.00 Solo tiene que venir por el

#### SE IMPARTEN CLASES DE MUSICA

Piano, guitarra, bateria y muchos mas...

Necesito maestro de musica

201-210-1334

#### CHOFER/RUTERO

SOLICITA:

CHOFERES, RUTEROS PARA ENTREGAR MERCANCIA A SUPERMERCADOS NECESITA LICENCIA REGULAR Y SIN PUNTOS NO NECESITA HABLAR INGLES

INTERESADOS APLICAR EN RICO FOODS INC.

527 E. 18TH ST PATERSON, NJ 07514

#### **DELI KING** LINDEN, NJ

SOLICITA PERSONAL AYUDANTE DE COCINA

908-925-3909

NEEDED

KITCHEN HELPERS AND DISHWASHER



Reciba limbieza uratis

**North Hudson Center** 

201-662-6792

**Jersey City Center** 

201-631-6350

E-mail: hudsontechnical@hcstonline.org

#### **EL SEMESTRE**

#### CURSOS PROFESIONALES EN AREAS DE POST-SECUNDARIA

Construcción: Electricidad, Carpintería, soldadura, Recolección/Tratamiento de aguas Residuales, Operador de Caldera de Sello Negro Negocios: Vendedor de Inmobiliaria (Real State) Computadoras: Técnico en computadoras A+, Microsoft Office, CADD, Computadoras

Cursos Medicos: Técnico en Electrocardiograma, Técnico en Farmacia, Primeros Auxilios CPR Maestria: Certificación preparatoria para asistente de maestro, Certificación Preparatoria para maestro de primaria Cosmetologia

Oficial de Seguridad

#### REGISTRESE INMEDIATAMENTE!!

#### Licencia y Certificación disponible para los cursos de adultos:

#### Diploma para el **High School con** Licencia Profesional o Certificado

Inglés o Español Cursos de 16 Semanas Su estado de imigración NO importa!

> Llame a: 201-662-6792 201-631-6350

#### Academia de Niños/as los Sabados

Cursos para niños disponibles ahora! Registrese INMEDIATAMENTE para:

Curso de preparación PSAT/SAT Música, Ballet, Matemáticas y Lectura, Actuación, Francés, Ajedrez, Artes Marciales, Kick boxing

#### Cursos de la Escuela de Adultos para el diploma de High School

Clases por la tarde Localidades: North Bergen Harrison

#### Cursos de ESL Niveles de 1-4

Clases por la tarde

Localidades: North Bergen Jersey City

Harrison

TRANSPORTACIÓN GRATIS IDA Y VUELTA DE CLASES!

AVISO DE NO DISCRIMINACIÓN: "El estatuto de la Junta de Educación de Hudson County Schools of Technology es de no discriminar por raza, color, credo, religión, edad, sexo, país de origen, ascendencia, orientación sexual, o estatus social o civil, responsabilidad de servicio en la Fuerzz Armada de los Estados Unidos, astorca hereditaria celular, o características hereditarias sanguineas en sus programas, actividades, prácticas de empleo, regiamento de admisión u oportunidades educacionales. Además, la protección estatal y federal son extendidas en relación cor incapacidades, estatus social o económico, embarazo, parto, incapacidades relacionadas con embarazo, actual o posibilidad de paternidad o estatus familiar. "Cualquier pregunta sobre la acción afirmativa, discriminación (incluyendo los requerimientos de Title IX), acoso sexual o equidac deben ser diligidas a: Alicia Abraham, Affirmative Action Officer/104 Officer/104 Officer/104 Coordinator, Hudson County Schools of Technology, North Bergen and Jersey City Centers, 201-662-6724 or email: asbraham@nostonline.org."

Yo te puedo ayudar a tener paz y amor sin tener mal Karma. Yo hago lo que otros solo prometen hacer.

No se usa magia negra, puedo ayudarte a remover mala suerte, espiritus, depresión, enfermedades y adicciones. Se leen las cartas palma de mano, fotos y chacras.





240 ELM STREET Esq. ADAMS ST. NEWAR, NJ

PARA TRABAJAR EN

UN BAR RESTAURANT

T/C-M/T.

#### GANE DINERO **EXTRA**

P/T-F/T. CALL FOR APPOINTMENT Fitness/Nutrition.

646-279-4966

Español



State Certified MASSAGE THERAPIST ERA-SHANADE HEALING HANDS Prenatal Warm Stone Deep Tissue

4 Hands on Massage Reflexology Salt Scrub Facials Brawn Sugar Wrap

973-272-5052 880 Broadway Suite 512 Fairlawn/Paterson 50% Off 1er time Must Show Card

PREP.PERSON PARTS ASSEMBLY PERSON & DETAILER MUST HAVE **EXPERIENCE** Y OWN TOOLS GOOD WORKING CONDITIONS CALL:

973-482-1895

Regalo ideal para esta

## NAVIDA

Carro electrico para niños, buen estado, bateria recargable sin estrenar precio \$150.00

**NO BOTES** 

REPARALOS

#### Maids, Nanny Live-in/

Housekeepers,

Live out Full time/ Part. Time Available call Gaby's

ANUNCIATE EN

LA RADIO

Quieres aumenta

tus ventas?

Contratanos hoy para tu publicidad

En radio online, una caden

de emisoras a traves del

Internet, en Nueva York,

New Jersey a

nivel global.

Interesados llamar al

201-993-7244

201-949-8134

Ademas buscamos

vendedores de anuncios

de publicidad

ercial con experiencia

Agency, LLC 201-943-4229

#### PROFESSIONAL **OFFICE** FOR RENT

ON BERGENLINE AVE CON 43rd ST PREPARADA Y LISTA PARA OCUPAR DEBE VERLA

OUETU KEGOGO KECESTAL

**CAMBIO** 

Clasificados

201-902-0811

201-305-5624

#### Necesita Un Préstamo?

\$500, \$1,500, \$3,500 etc. Llámenos

Ahora 201-520-2025 Lloyd Torres 347-525-7269

mobile direct

¿Quieres tener

suerte en el

amor y en el

trabajo?

#### CONDUCTORES

PARA **EMPRESA** EN NEWARK CON CDL CLASE-A TWICE E. SEALINK \$20 POR HORA

Compra mis cremas mágicas y verás tus resultados

#### **REPARACIÓN** DE PC DOCTOR!

o de escritorio, Mac o PC Damos servicio a todos! Reparaciones, Actualizaciones Configuración inalámbrica desde un PC antiguo al nuevo PC Venta de Pc's y Laptops Y DIAS

**FERIADOS** 401 K ISE HABLA ESPAÑOL!!

973-589-6650 347-985-3054

# Latin, Salsa,





201-867-7591

Cell: 201-757-6107

532 41 STREET, UNION CITY, NJ 07087



usadas con Garantia

Reparamos en

los 5 condados





# Gran homenaje al maestro Amado Mora en su cumpleaños

a Fortuna catering se vistió de fiesta fue testigo del encuentro para la celebración sorpresa para el artista del pincel y de las esculturas. El maestro Amado Mora fue sorprendido con motivo de su cumpleaños, donde se dieron cita su familia, sus amigos y compañeros de días de trabajo en las vías de la pintura y de las esculturas, con la complicidad de su amiga la Sra. Dinora Pardo Garcés que fue quien convocó y coordinó todos los detalles para que la noche del viernes 1 de Diciembre fuera una velada mágica e inolvidable. Al abrirse la puerta del salón que se encontraba a oscuras, vimos entrar al maestro del brazo de su querida esposa Blanquita, que es su musa inspiradora. Los invitados todos de pie y exhibiendo un bigote postizo al estilo del artista de los pinceles, le dieron la bienvenida entre aplausos y vitorees de feliz cumpleaños La cara del maestro demostró su sorpresa y emoción, sus amigos pintores expusieron varias obras de arte realizados en homenaje donde se reflejaba en las pinturas su rostro, o su figura. Los artistas que había volcado en el lienzo su estilo y sus técnicas fueron: Miguel Puga, Fernando Martínez, Juanita Torres, Juan Ramiro Torres, Edward Cardenales, Inés Bergés y Nilka Azúcar. Y realmente fue una noche mágica donde se compartió con hermandad de personas de diversas nacionalidades, allí lo que importaba era homenajear al maestro, al amigo Amado Mora. Su familia agradeció a los presentes por el apoyo y presencia, se sentían felices al igual que cada invitado y el homenajeado palabras agradecimiento.Disfrutamos de la noche









# El valor de las Mujeres Positivas Guerreras



En Febrero del 2016, se reunieron un grupo de mujeres de nacionalidad mexicana, con el objetivo de analizar los problemas que existía en el rol de la mujer ante la sociedad, muchas fueron las opiniones que al final decidieron formar el grupo denominado Mujeres Positiva Guerreras, teniendo como objetivo, es de "Motivar a la mujer demostrando los

valores que tiene ante la comunidad y su familia" Para ello realizan sesiones motivacionales, donde se trata de ver el rol de la mujer, cuando se caen y como coger impulso para las levantadas, como mujer, como esposa y su familia.

Adriana Hidalgo Presidente de la Agrupacion 1 vez al mes en la 3405 Park Ave, Union City NJ, 07087, realizan conferencias motivacionales donde se reúnen mas de 30 mujeres donde analizan el rol que cumple cada uno de las participantes, Asimismo, se realiza conferencias telefónicas. El logro mas importante en el futuro de una mujer seria ser una mujer mas positiva con valores.. Asimismo, actualmente están conectadas

Asimismo, actualmente están conectadas internacionalmente, mediante el What



saliendo ganadora, pero por circunstancias ajenas no le dieron el papel de la película. Actualmente es una empresaria, tiene su propio negocio como es Punto de la Baleada, Restaurant y Cafetería, "El Punto del Sabor Centroamericano" donde se realiza karaoke y también visita diversos centros de canto, donde participa cantando música románticas, Cumbias, Rancheras, etc.. Cabe mencionar, que ha sido invitada como Madrina, para participar el Desfile Salvadoreño que se realizara el 17 de Setiembre del presente, en el Condado de Hudson.



Avianca Express

ACÉRQUESE A NUESTROS PUNTOS DE VENTA PARA PEDIR ESTOS BENEFICIOS ASÍ: ¡Pregunte por la promo!

Recolección a domicilio Mejores tiempos y tarifas Un producto especial para cada necesidad

puntosaviancaexpress.com

■aviancaexpress

call center 1800-5919112

PORQUE EN DICIEMBRE TENEMOS TANTAS PROMOCIONES '
DESCUENTOS QUE PARECEN UN REGALO.

Promoción válida hasta el 31 de diciembre de 2017

Las promociones pueden variar según el punto de venta de origen, producto y destino.







# Kamana

# HEALING CENTER

## PSICÓLOGA, MÉDIUM, CURANDERA, CONSEJERA

TE OFRECE SUS SERVICIOS COMO CURANDERA, LOS DIAS LUNES Y VIERNES DE 1:00 PM -11:30 PM, CON CANDELO Y SAN DESHACEDOR" A TRAVES DE SUS MISTERIOS: SAN LAZARO, SAN MIGUEL ARCÁNGEL, RAFAEL ARCÁNGEL, URIEL ARCÁNGEL GABRIEL Y EL DR. JOSE GREGORIO HERNÁNDEZ.

CONSULTA DE MISTERIOS, CURACIÓN Y MATERIALES INCLUIDOS A \$70.00 CONSULTA ESPIRITUAL POR CLARIVIDENCIA Y DOMINOS \$35.00 POR 20 MINUTOS, LOS DIAS MIÉRCOLES DESDE LAS 3:00 PM -7:00PM

COMPRA MI LINEA DE PRODUCTOS PARA LA SUERTE AMOR Y DINERO, DIRECTAMENTE CON XIOMARA O EN EL CENTRO COMO: EXPLOSION DE SUERTE, EXPLOSION DE AMOR, EN JABON Y PERFUME Y LA FABULOSA CREMA DE EXPLOSION MAGICA DE JUVENTUD, PARA ELIMINAR LAS ARRUGAS DEJANDO TU PIEL RADIANTE.



Visite mi pagina de internet: www.xiomaraonline.com 450-73rd Street, North Bergen, New Jersey, 07047

XIOMARA: 201-295-0006



Globos con Helio

Gorros

Sorpresas

Recuerdos

(908) 300-4967

www.HappyFacePartyNj.com

206 E. Front Street, Plainfield NJ.

IGLESIA SAN ROQUE/SANTA BRIGIDA, 4206 KENNEDY BLVD., UNION CITY, NJ TELEFONO: (201) 863-1427 FAX: (201) 863-3877 Email: stroccounioncity@gmail.com

#### CALENDARIO PARA DICIEMBRE 2017

Flea Market/Pulguero en nuestro Centro Social Domingo 3 & 17 de diciembre, 2017 8am-3:30pm

Misas para la Fiesta de la Inmaculada concepción Noche de Vigilia, jueves 7, de diciembre Misa 7:00 pm en Ingles Dia de la Fiesta, viernes 8 de diciembre Misas 9am, 12pm y 6:30pm en Ingles 7:30pm en español

Fiesta de Nuestra Señora de Guadalupe Martes 12 de diciembre del 2017 7am Mañanitas a nuestra Señora - con Mariachis 8am Misa en honor a nuestra señora- español 9am Misa en honor a nuestra señora- ingles 7pm Misa en honor a nuestra señora- Bilingüe

> Misas de Noche Buena y Navidad 2017 Domingo 24 de diciembre 9am, 12pm and 4:00pm en ingles 10:30 am Español 10:00 pm bilingüe

Confesiones para Navidad Todos los sábados a las 3:30pm a 4pm o Sábado 16: 11am confesiones para los niños del programa del catecismo Domingo 17: 10 am Sábado 23: 11am-12pm & 3pm-4pm

Que Tengan una Feliz Navidad y Prospero Año nuevo 2018



#### HAPPY HOLIDAYS

Happy Hour Monday-Friday 3:00 PM - 6:30 PM Sunday all Day Tapas and Derinks Special s

\* Lunch Specials \$ 9.00

\* Wednesday

Pitcher of Sangria w/ Chicken Wings \$ 22.00 Grilled Seafood Combination With Butter Lemon Sauced \$ 21.95 Veal Osso Buco With Mushroom Sauce \$21.95 Incluide Soup of the day or Salad

\* Thursday

Filet Mignon With Lobster Tail \$ 22.95 Broiled Lobster Tails (2) \$18.95 Stuffed \$22.95 Incluide Soup of the Day or Salad

224 Ridge Rd Lyndhurst NJ 07071 (201) 935-8818

info@terosrestaurant.com







Establecida en el 2003 por el Fotógrafo Mario W. Valladares y su esposa Ana Valladares. Durante 14 años han capturado imnumerables imágenes que son parte de las memorias de sus clientes. También ofrecen servicios a las empresas, actores y a modelos a realizar sus proyectos de Fotografía y Video. Los invitamos a que visiten la página de internet.

#### WWW.REDSTUDIOS.TV

Tel. 201-869-5060



SWEET SIXTEEN - WEDDINGS - MATERNITY - HEADSHOTS - MODELS PORTFOLIOS

MARIO W. VALLADARES PHOTOGRAPHER & DIRECTOR ANA D. VALLADARES STUDIO MANAGER

# CONSULTA

#### **¡LLÁMENOS HOY!**

CENTRO DE MITIGACIÓN DE PÉRDIDAS A NIVEL NACIONAL Y PLATAFORMA DE SERVICIOS DE SOLUCIÓN PREDETERMINADA.

DETENGA LA EJECUCION\*
HIPOTECARIA

ESTÁ BUSCANDO HACER \*
UNA MODIFICACION?

AUMENTO DE CRÉDITO PERSONAL Y DE NEGOCIOS

VENTAS CORTAS Y \*
PAGOS CORTOS



LÍDERES EN MITIGACIÓN DE PÉRDIDAS HISPÁNAS



Fort Lee, NJ 07024



#### STANDARD HOLDINGS MANAGEMENT, LLC

#### NEW JERSEY

530 Main Street, Ste. 202 Fort Lee, NJ 07024

#### NEW YORK

548 Throgs Neck Expy Bronx, NY 10465

#### PENNSYLVANIA

141 PA-611 Swiftwater, PA 18370



1-800-640-9529

en:

¿Conservar su casa? \*
¿Obtener información útil?
¿Comprar una casa por primera vez?
¿Invertir en una propiedad para
negocios?
¿Establecer o elaborar su segunda\*
hipoteca?
¿Buscar opciones de bancarrota?\*

#### ¡AHORRE TIEMPO Y DINERO AHORA!

CON NUESTRA EXPERIENCIA, SOMOS EL ÚNICO GRUPO QUE HEMOS OBTENIDO EL MÁS ALTO ELOGIADO ÉXITO POSITIVO EN LA COSTA ESTE.









#### ESTAMOS AQUI PARA AYUDAR

Nuestro equipo de expertos y abogados afiliados son especialistas que proporcionan información necesaria, tomando las mejores decisiones para que usted conserve su propiedad o para mejorar su calificación.

No deje que
barreras
lingüísticas o
Culturales le
detenga.

\* Supervisado por un abogado